Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Red Rocks Rothenfluh	2L
CLUB 2	Down Shakers Oberbipp II	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Rothenfluh	Date / Datum Date / Data	18.06.2017
Start / Beginn Début / Inizio	14:00	End / Ende Fin / Fine	16:00
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DC31		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	35

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	202464	GERBER Lukas	
Official scorer Marqueur	209107	THOMMEN Sven	
Referee 1 Arbitre 1	9016	BOGEN Martin	
Referee 2 Arbitre 2	9034	KAMMANN Klaus	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	5
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	0
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
12	7

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
Red Rocks Rothenfluh

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Red Rocks Rothenfluh

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
71	C	AUF DER MAUER	Nico				204095
85	A	BRACHER	Marc				209104
89	G	ERNY	Marco	X	X	X	204096
44	G	MADER	Lucas David				213296
6		GERSTER	Simon				206079
56		SCHAFFNER	Patrick				202456
91		KÜNG	Fabian				206082
9		GUNZENHAUSER	Cyril				214082
65		KELLER	Stefan				212036
19		ERNY	Matthias				203114
87		GUNZENHAUSER	Joel				217213
8		DETTWILER	Silvan				217649

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	214134
	BUESS	Thomas		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
06:49	6	19	1				
09:45	65	91	2				
12:48	87	91	3				
14:44	71		4				
24:54	19	6	5				
29:11	9		6				
36:41	56	91	7				
46:52	19		8				
48:54	87	9	9				
53:43	87	9	10				
54:01	91		11				
57:44	71	19	12				
				TOTAL			12
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
59:38	87	2	00:00	60:00	E
TOTAL			2 min		

2 Down Shakers Oberbipp II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	HÄNNI	Kevin				205141
47	A	LÜTHI	Darius				207111
9	G	KRATTIGER	Sven	X	X	X	208113
	G						
15		SIMON	Dominik				208103
16		STAMPFLI	Valentin				207428
66		KAUFMANN	Michael				207110
75		SOLLBERGER	Andreas				211257
87		BREISINGER	Samuel				216958

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	209049
	SCHAAD	Michael		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:23	17	75	1				
05:22	15		2				
20:21	17		3				
22:49	87	17	4				
29:05	17	87	5				
33:49	87	17	6				
37:17	17		7				
				TOTAL			7
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
26:53	16	2	00:00	28:53	H
TOTAL			2 min		